



PENSIONSINFORMATION 2009

ANPASSUNGEN ZUM 1.11.2008

Über die bereits ab 1.11.2008 wirksame **Pensionserhöhung** für 2009 wurde in der „**Pensionsinformation 2008 UND 2009**“ bereits informiert!

ÄNDERUNGEN AB 1.1.2009

Der Krankenversicherungsbeitrag (inklusive dem Ergänzungsbeitrag) – sofern ein solcher von Ihrer Leistung in Abzug gebracht wurde – beträgt generell **5,1%**.

Auf Grund der ab 1.1.2009 erhöhten Grenzwerte ist eine **einkommensabhängige Witwen(er)-pension** oder eine (wegen des Bezuges eines Erwerbseinkommens als Teilpension gebührende) **Invaliditäts- bzw. Berufsunfähigkeitspension** neu zu berechnen.

Bitte beachten Sie jedenfalls die Informationen auf Ihrer Verständigung!

BUNDESPFLEGEGELD AB 1.1.2009

Das Pflegegeld wurde ab 1.1.2009 erhöht. Bezieher/innen eines Pflegegeldes ersehen das erhöhte Pflegegeld in ihrer Verständigung über die Pensionshöhe zum 1.1.2009.

LEBENSBESTÄTIGUNG

Für die Auszahlung von Pensionen an außerhalb Österreichs wohnhafte Pensionisten/Pensionistinnen ist **einmal jährlich** die Vorlage einer „Lebensbestätigung“ erforderlich.

Davon ausgenommen sind Personen mit **Wohnsitz in Deutschland**, die ihre österreichische Pension nach **Deutschland** ausgezahlt erhalten.

Das entsprechende Formular wird Ihnen immer automatisch zugesandt (siehe Beilage).

MELDEHINWEISE

Wir bitten Sie, diese **genau zu beachten**, da wir sonst zur Rückforderung zu Unrecht ausgezahlter Leistungen verpflichtet sind.

Sie sind gesetzlich verpflichtet, jede Änderung, die Ihre Bezugsberechtigung betrifft (z.B. Verlegung des Wohnsitzes, Verehelichung, usw.), **innerhalb von zwei Wochen** bekannt zu geben.

Wir bitten Sie besonders zu beachten, dass jede Aufnahme einer Erwerbstätigkeit sowie die Höhe und jede Änderung des Erwerbseinkommens **binnen sieben Tagen** zu melden ist. Änderungen Ihrer sonstigen Einkünfte sind ebenfalls bekannt zu geben.

Sie erreichen uns im Internet unter
www.pensionsversicherung.at

ADJUSTMENTS TO 1.11.2008

The **pension increase** for 2009 (took effect from 1.11.2008) has already been informed via the „**Information about benefits** for 2008 and 2009“.

CHANGES FROM 1.1.2009

The health-insurance contribution (including the supplementary contribution) – if such one is deducted from your pension – is generally **5.10 per cent**.

Due to the increased limits from 1.1.2009 is an **income-dependent widow (er)** or an **invalidity pension** (which is paid as part of pension due to the receipt of income) to recalculate.

Please note the information about the pension amount for 2009!

CARE BENEFIT FROM 1.1.2009

The care benefit increased from 1.1.2009. For recipients of the care benefit the increased amount will be visible from our information about the pension amount for 2009.

CONFIRMATION OF BEING ALIVE

If you are a pension recipient living abroad from Austria you are obligated to produce a „confirmation of being alive“ **once a year** to receive your pension payment.

This excludes persons **residing in Germany**, whose Austrian pension is paid to **Germany**.

The forms are shipped once a year automatically (see enclosure).

INFORMATION DUTY

We kindly ask you to **follow these instructions** very strictly as otherwise we are forced to ask for recovery of unlawfully made payments.

You are required by law to report any changes in the circumstances concerning your benefits payments (e.g. change of residence, marriage, etc.) **within two weeks**.

We kindly like to inform you that in case you start to work you have to tell us **within seven days** of the amount of income and any changes in your income. Changes in any other incomes have to be reported also.

You can reach us via internet at
www.pensionsversicherung.at